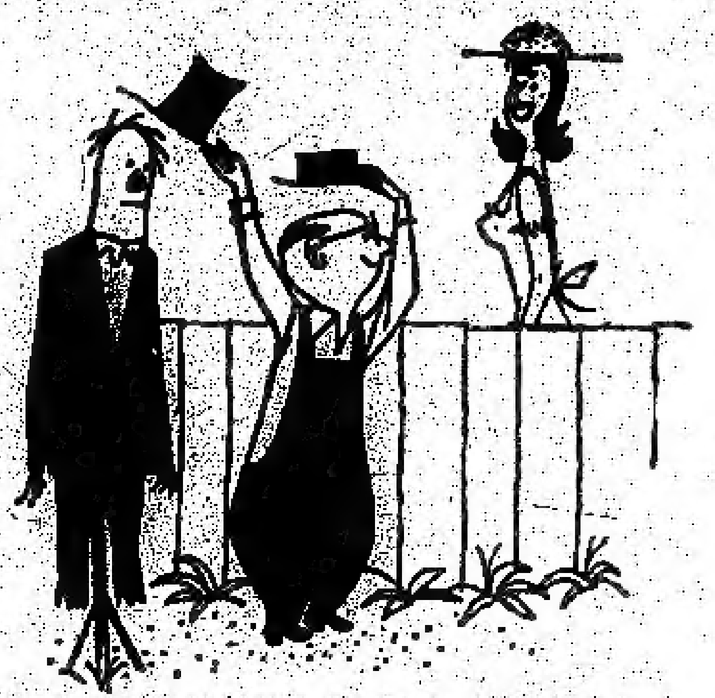
Le seul hebdomadaire de langue française de la région de Sudbury

L'AMI DU PEUPLE

Notre Devise: "Je crains Dieu, cher Abner et n'ai point d'autre crainte" (Racine)

VOL. XVIII — No. 43 — Sudbury, Ont., le 21 avril 1960 — le numéro: 7 sous

QUAND ONCLE POLEON...



... fait son grand poli !

LE PERE A ENFIN ADMIS QUE C'ETAIT UN JOUET DANGEREUX

Ce révolver à pétards a été subtilisé par la police de Toronto à un garçonnet de 9 ans, qui s'en servait pour jouer aux Cow-Boys et Indiens avec des petits amis. Le révolver faisait la fierté du père du garçon, parce que ce dernier l'avait construit lui-même. Il admit néanmoins que c'est là un jouet dangereux.

10e ANNIVERSAIRE . . . A NOTRE-DAME DU CAP

En cette année 1960, le 10e anniversaire de la grande "Croisade du CHAPELET EN FAMILLE" sera célébré d'une grandiose façon, comme il se doit, au Sanctuaire national de NOTRE-DAME-DU-CAP, Reine du T. S. Rosaire. S. Em. le cardinal Paul-Emile Léger, Arch. de Montréal, notre "Cardinal du Rosaire", présidera le grand ralliement du 10e anniversaire, au Sanctuaire de Notre-Dame du Cap, le 2 octobre prochain.

L'HISTOIRE DE TROIS PAROISSES à la Soc.-Historique

— page 8 —

PLANS PRECIS POUR AIDER ELLIOT LAKE

— page 8 —

UNE NOUVELLE MALADIE CHRONIQUE, LE CHOMAGE ... (p. 4)

ENQUETE SUR LA SECURITE DANS LES USINES D'ONTARIO

— page 3 —

BUT APRES BUT . . . ET LA COUPE STANLEY

Voici une scène qui s'est répétée bien souvent chez les Toronto Maple Leafs durant les joutes pour la coupe Stanley alors que les Canadiens de Montréal marquaient but après but. Ci-dessus, Donnie Marshall des Canadiens lève les bras en signe de victoire après avoir marqué un but, alors que John Bower des Leafs détourne les yeux.

CKSO-TV

5 Sudbury 3 Elliot Lake

DIMANCHE, 24 AVRIL

9.00 Test Pattern
9.30 Coq à l'Ane
10.00 Music Hall
11.00 Church Service
12.00 University of Sudbury
12.30 TBA
1.00 Oral Roberts
1.30 Country Calendar
2.00 Junior Magazine
3.00 Close-Up
3.30 University of Sudbury
4.00 20th Century
4.30 Lassie
5.00 CBC News Magazine
5.30 Highway Patrol
6.00 The Millionaire
6.30 Week in Review
6.40 Sportsreel
6.50 World TV News
7.00 Father Knows Best
7.30 Joan Fairfax
8.00 Ed. Sullivan Show
9.00 G. M. Presents
10.00 Geo. Gobel
10.30 Mike Hammer
11.00 CBC TV News
11.10 Local News
11.20 Weather
11.25 Sports
11.30 Hollywood Movie Nite

LUNDI, 25 AVRIL

10.30 Test Pattern
11.00 Les Belles Histoires
11.30 La Poule aux Oeufs d'Or
12.00 Devotions
12.15 Sports, News, Weather
12.30 Claire's Corner
12.45 CARNIVAL
2.30 Open House
3.00 PM Party
3.30 Telewives Time
4.00 The Homer Show
4.30 Let's Look
4.45 Mr. X
5.00 Mickey Mouse Club
5.30 Quick Draw McGraw
6.00 Gunsmoke
6.30 Sportsreel
6.40 Weather
6.50 World TV News
7.00 District Knights of Col.
7.15 Sports Weekly
7.25 This Week in Business
7.30 Don Messer
8.00 Danny Thomas
8.30 Riverboat
9.30 Music '60
10.30 The Town Above
11.00 CBC-TV News
11.15 Local News
11.25 Weather
11.30 Sports
11.35 Million Dollar Movie Night

MARDI, 26 AVRIL

10.30 Test Pattern
11.00 C'est la Vie
11.30 Joie de Vivre
12.00 Devotions
12.15 Sports, News, Weather
12.30 Claire's Corner
12.45 CARNIVAL
2.30 Open House
3.00 Mantovani
3.30 Telewives Time
4.00 Big Picture
4.30 Friendly Giant
4.45 Maggie Muggins
5.00 Sportstime
5.15 Children's Newsreel
5.30 Sky King
6.00 Detective Diary
6.30 Sportsreel
6.40 Weather
6.50 World TV News
7.00 I Love Lucy
7.30 Bob Cummings
8.00 Chevy Show
9.00 Front Page Challenge
9.30 Startime
10.30 Press Conference
11.00 CBC-TV News
11.15 Local News
11.20 Weather
11.30 Sports
11.35 Well-Dressed Man
11.40 TV House Party

MERCREDI, 27 AVRIL

10.30 Test Pattern
11.00 Pension Velder
11.30 En Haut de la Pente Douce
12.00 Devotions
12.15 Sports, News, Weather
12.30 Claire's Corner
12.45 CARNIVAL
2.30 Open House
3.00 P.M. Party
3.30 Telewives Time
4.00 Our Miss Brooks
4.30 Friendly Giant
4.45 Uncle Chichimus
5.00 Art in Action
5.30 Huckleberry Hound
6.00 Fashions for You
6.15 Nation's Business
6.30 Sports
6.40 Weather
6.50 World TV News
7.00 Sgt. Bilko
7.30 Mr. Adams & Eve
8.00 R.C.M.P.
8.30 Live a Borrowed Life
9.00 Perry Como
10.00 One Step Beyond
10.30 Explorations
11.00 CBC-TV News
11.15 Local News
11.25 Weather
11.30 Sports
11.35 My Little Margie
12.05 Sheriff of Cochise

JEUDI, 28 AVRIL

10.30 Test Pattern
11.00 A la Porte St. Louis
11.30 Le Survenant
12.00 Devotions
12.15 Sports, News, Weather
12.30 Claire's Corner
12.45 CARNIVAL & Movie
2.30 Open House
3.00 CBC Film Playhouse
3.30 Telewives Time
4.00 This Is the Life
4.30 Just Mary
4.45 Children's International Newsreel
5.00 This Living World
5.30 Roy Rogers
6.00 Manhunt
6.30 Sports
6.40 Weather
6.50 World TV News
7.00 Saber of London
7.30 The Rifleman
8.00 The Deputy
8.30 Talent Caravan
9.00 Close-up
9.30 Man from Blackhawk
10.00 Lawrence Welk
11.00 CBC-TV News
11.15 Local News
11.25 Weather
11.30 Sports
11.35 All-Star Golf

VENDREDI, 29 AVRIL

10.30 Test Pattern
11.00 Premiere
12.00 Devotions
12.15 Sports, News, Weather
12.30 Claire's Corner
12.45 CARNIVAL & Movie
2.15 The Las tHours
2.30 Open House
3.00 P.M. Party
3.30 Telewives Time
4.00 Film
4.30 Pictures with Woofer
5.00 Minnow on the Say
5.15 Follow Me
5.30 Yours Lands & Forests
5.45 The Outdoor Roundup
6.00 Off Beat
6.15 Mayor's Report
6.30 Sportsreel
6.40 Weather
6.50 World TV News
7.00 Leave It to Beaver
7.30 Trackdown
8.00 Country Hoedown
8.30 Four Just Men
9.00 The Flying Doctor
9.30 Death Valley Days
10.00 Cavalcade of Sports
10.45 Jim Coleman
11.00 CBC-TV News
11.15 Local News
11.25 Weather
11.30 Sports
11.35 Premiere Performance

SAMEDI, 30 AVRIL

10.30 Test Pattern
11.00 Fon Fon
12.00 Roman de la Science
12.30 Cle de Sol
1.00 My Little Margie
1.30 Sheriff of Cochise
2.00 All-Star Golf
3.00 Young People's Concert
9.00 Wayne & Shuster
4.00 Kiddies Korral
5.00 Outside Broadcast
5.30 Cartoon Party
6.00 Tennessee Ernie Ford
6.30 Berean Baptist Church
6.45 Weather
5.50 World TV News
7.00 Dennis the Menace
7.30 San Francisco Beat
8.00 Bachelor Father
8.30 Sea Hunt
9.00 Wayne & Shuster
10.30 Twilight Zone
11.00 CBC-TV News
11.10 Local News
11.20 Weather
11.25 Sports
11.30 Juliette
11.50 Family Theatre

CFBR-550

RADIO-FRANCAISE DE SUDBURY

DU 24 AU 30 AVRIL

DIMANCHE

8.00 Ouverture et Nouvelles
8.05 Rendez-Vous Dominical
9.00 La Messe du Dimanche
10.00 Nouvelles
10.05 Rendez-Vous Dominical
11.00 Nouvelles
11.05 Rendez-Vous Dominical
11.30 L'Actualité Chez-Nous
12.00 Palmarès
12.30 L'Heure de St. François
12.45 L'Heure de l'Opéra
4.30 Rendez-Vous Dominical
5.00 Slave set Maracas
5.15 Les Plus Beaux Disques
6.00 Radio Journal
6.10 Sports
6.15 Rythmes d'Agrément
7.10 Nouvelles
7.15 Fermeture

LUNDI AU VENDREDI

6.00 Ouverture et Nouvelles en bref
6.05 L'heure des Poules
7.00 Nouvelles
7.05 Réveille Matin
8.00 Radio Journal
8.10 Sports
8.15 Réveille Matin
8.50 Nouvelles Locales
9.00 Chez Mirille
9.30 Matinée Cocktail
9.45 Horoscope
10.00 Nouvelles
10.05 La Course au trésor
10.30 Un Homme et son Péché
10.45 Matinée Cocktail
10.55 Naissances
11.00 Nouvelles
11.05 Musique de détente
11.30 Coeur à coeur
11.45 Matinée Cocktail
12.15 Radio Journal
12.30 Réveil rural
1.00 Radio Journal
1.10 Sports
1.15 Matinée Cocktail
1.45 Jeunesse Dorée
2.00 Nouvelles
2.05 Carnaval et Cascade
2.30 Femina
2.45 Carnaval et Cascade
3.00 Nouvelles
3.05 Reels et Chansons
3.30 Les Visages de l'Amour
3.45 Point d'Orgue
4.00 Nouvelles
4.05 Point d'Orgue
4.15 Radio Sacré-Coeur
4.30 Récital de Vedettes
5.00 Nouvelles
5.05 Fin d'Après-Midi
5.30 Paris Chante et Danse
5.50 Nouvelles Locales
6.00 La Demi-Heure d'Information
6.30 Le Chapelet en Famille
6.45 Rythme d'Agrément
7.10 Nouvelles
7.15 Fermeture

SAMEDI

6.00 Ouverture et Nouvelles
6.05 Réveille Matin
7.00 Nouvelles
7.05 Réveille Matin
8.00 Radio Journal
8.10 Sports
8.15 Réveille Matin
9.00 Quadrilles et Cotillons
10.00 Nouvelles
10.05 Musique en Tous Genres
11.00 Nouvelles
11.05 Quadrilles et Cotillons
12.00 Musique en Dinant
12.15 Radio Journal
12.25 Sports
12.30 Rendez-Vous chez X
1.00 Radio Journal
1.15 Vers Demain
1.30 Palmares et Nouveautés
2.00 Nouvelles
2.05 Palmares e tNouveautés
3.00 Nouvelles
3.05 Palmares et Nouveautés
4.00 Nouvelles
4.15 Radio Sacré-Coeur
4.30 Récital de Vedettes
5.00 Nouvelles
5.05 Fin d'apres-midi
6.00 Radio Journal
6.10 Sports
6.15 La Langue Bien Pendue
6.30 Le Chapelet en Famille
6.45 Rythmes d'agrément
7.10 Nouvelles
7.15 Fermeture

CKGN-TV

Canal 10 North Bay

DIMANCHE, 24 AVRIL

12.00 Easy Listening
12.25 Sign On with Highlights
12.30 Les Travaux et les Jours
1.00 Sit Back with Jack
1.30 Country Calendar
2.00 Junior Magazine
3.00 Royal Heritage
3.30 Web of Life
4.00 20th Century
4.30 Lassie
5.00 News Magazine
5.30 Manhunt
6.00 Tennessee Ernie Ford
6.30 Bob Cummings
7.00 Father Knows Best
7.30 Joan Fairfax
8.00 Ed Sullivan
9.00 G. M. Presents
10.00 George Gobel
10.30 Detective's Diary
11.00 CBC News
11.10 Late News
11.20 Sports Final
11.30 Sign Off

LUNDI, 25 AVRIL

7.30 The Clockwatchers
7.30 Eye Openers News & Weather
7.38 Percolator Parade
7.40 Morning Markets
7.45 Learn to Draw
8.00 Sunrise News
8.10 Teen Hit
8.15 Sports Desk
8.20 Barnyard Barometer
8.30 News Capsule
8.40 Hymn for Today
8.45 Who's New
8.55 On the Social Beat
9.00 News, Sports & Weather
9.10 Women's News
9.15 Cartoon
9.30 Sign Off for Morning
1.30 Easy Listening
1.55 Sign On with Highlights
2.00 Chez Helene
2.15 Nursery School Time
2.30 Open House
3.00 P. M. Party
3.30 Matinee
4.00 La Poule Aux Oeufs d'Or
4.30 Let's Look
4.45 Mister X
5.00 Youth, '60
5.30 Documentary '60
6.00 Digest 10
6.03 News Headlines
6.05 Ticker Tape
6.10 It's In the Cards
6.15 Stop Look and Listen
6.25 Billboard
6.30 Sportscast
6.40 Weather
6.45 News
6.55 On the Social Beat
7.00 I Love Lucy
7.30 Don Messer's Jubilee
8.00 Danny Thomas
8.30 Riverboat
9.30 Music '60
10.30 The Town Above
11.00 CBC News
11.15 Late News
11.25 Sports Final
11.30 Weather Map
11.35 Sign off

MARDI, 26 AVRIL

7.30 The Clockwatchers
7.35 Eye Opener News & Weather
7.38 Percolator Parade
7.40 Morning Markets
7.45 Hymn for Today
8.00 Sunrise News
8.10 Teen Hit
8.15 Sports Desk
8.20 Barnyard Barometer
8.30 News Capsule
8.35 Chuckle's Corner
8.45 Who's New
9.00 News, Sports & Weather
9.10 Women's News
9.15 Cartoon
9.30 The Christophers
10.00 Sign Off for Morning
1.30 Easy Listening
1.56 Sign On with Highlights
2.00 Chez Helene
2.15 Nursery School Time
2.30 Open House
3.00 Mantovani
3.30 Matinee
4.00 I Married Joan
4.30 Friendly Giant
4.45 Maggie Muggins
5.00 Sportstime
5.15 Children's Newsreel
5.30 Sky King
6.00 Digest 10
6.03 News Headlines
6.05 Ticker Tape
6.10 Sneak Preview
6.20 Eye on the District
6.25 Billboard
6.30 Sportscast
6.40 Weather
6.45 Newscast
6.55 Hollywood Keyhole
7.00 Bouquets & Brickbats
7.30 San Francisco Beat
8.00 Chevy Show
9.00 Front Page Challenge
9.30 Startime
10.30 Press Conference
11.00 CBC News
11.15 News
11.25 Sports Final
11.30 Weather Map
11.35 Wrestling
Sign Off with Wed. highlights

MERCREDI, 27 AVRIL

7.30 The Clockwatchers
7.35 Eye Opener News & Weather
7.38 Percolator Parade
7.40 Morning Markets
7.45 Hymn for Today
7.50 Cartoon
8.00 Sunrise News
8.10 Teen Hit
8.15 Sports Desk
8.20 Barnyard Barometer
8.30 News Capsule
8.45 Who's New
8.55 On the Social Beat
9.00 News, Sports & Weather
9.10 Women's News
9.15 Cartoon
9.30 G.M. Vous Invite
10.00 Sign Off for Morning
1.30 Easy Listening
1.56 Sign On with Highlights
2.00 Chez Helene
2.15 Nursery School Time
2.30 Open House
3.00 School Telecasts
3.30 Matinee
4.00 Our Miss Brooks
4.30 Friendly Giant
4.45 Uncle Chichimus
5.00 Art in Action
5.30 Huckleberry Hound
6.00 Digest 10
6.03 News Headlines
6.05 Ticker Tape
6.10 People in Action
6.20 Off the Bookshelf
6.25 Count your Blessings
6.27 Billboard
6.30 Sportscast
6.40 Weather
6.45 Newscast
6.55 Social Beat
7.00 Leave It to Beaver
7.30 New Faces 1960
8.00 R.C.M.P.
8.30 Live a Borrowed Life
9.00 Bob Hope Show
10.00 One Step Beyond
10.30 Explorations
11.00 CBC News
11.15 Late News
11.25 Sports Final
11.30 Weather Map
11.35 The Nightwatch
Sign Off with Thurs. highlights

JEUDI, 28 AVRIL

7.30 The Clockwatchers
7.35 Eye Opener News & Weather
7.38 Percolator Parade
7.40 Morning Markets
7.45 Hymn for Today
8.00 Sunrise News
8.10 Teen Hit
8.15 Sports Desk
8.20 Barnyard Barometer
8.30 News Capsule
8.45 Who's New
9.00 News, Sports & Weather
9.10 Women's News
9.15 Cartoon
9.30 This Is the Life
10.00 Sign Off for Morning
1.30 Easy Listening
1.56 Sign On with Highlights
2.00 Chez Helene
2.15 Nursery School Time
2.30 Open House
3.00 CBC Film Playhouse
3.30 Matinee
4.00 I Married Joan
4.30 See for Yourself
5.00 This Living World
5.30 Roy Rogers
6.00 Digest 10
6.03 News Headlines
6.05 Ticker Tape
6.10 People in Action
6.20 Billboard
6.30 Sportscast
6.40 Weather
6.45 Newscast
7.00 Vic Virgill
7.30 The Rifleman
8.00 The Deputy
8.30 Talent Caravan
9.00 Close-Up
9.30 Man from Blackhawk
10.00 TV Hour of Stars
11.00 CBC News
11.15 Late News
11.25 Sports Final
11.30 Weather Map
11.35 The Late Show
Sign Off with Fri. highlights

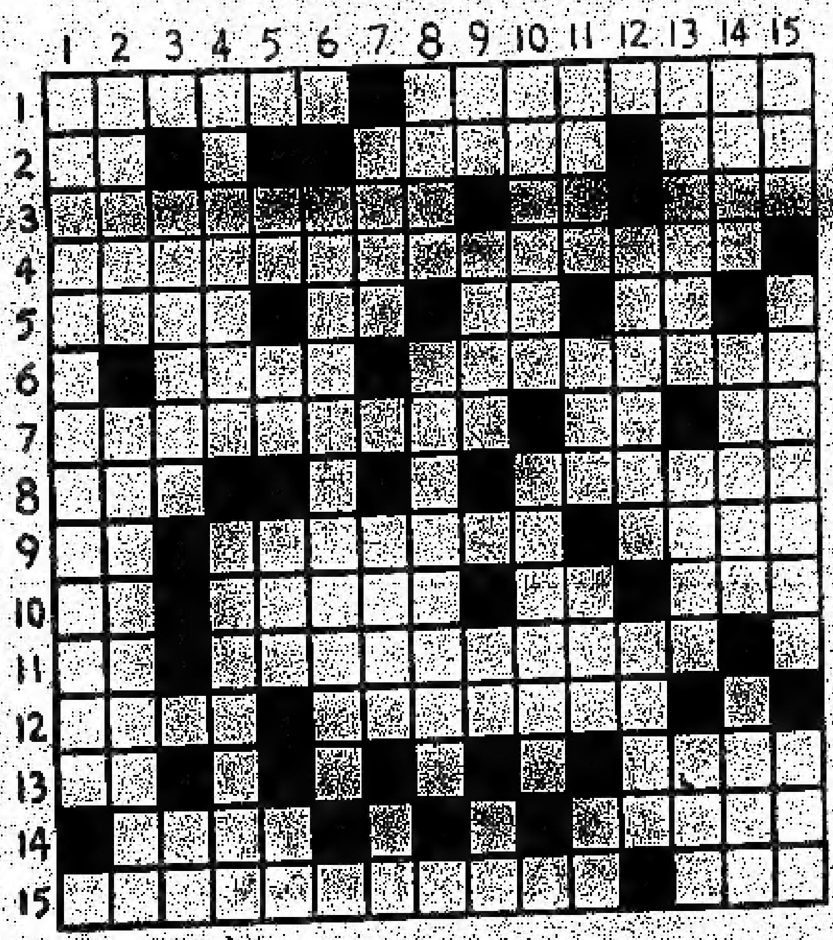
VENDREDI, 29 AVRIL

7.30 The Clockwatchers
7.35 News & Weather
7.38 Percolator Parade
7.45 Morning Markets
7.45 Hymn for Today
7.50 Cartoon
8.00 Sunrise News
8.10 Teen Hit
8.15 Sports Desk
8.20 Barnyard Barometer
8.30 News Capsule
8.45 Who's New
8.50 On the Social Beat
9.00 News Desk
9.10 Women's News
9.15 Cartoon
9.30 Sacred Heart
9.45 Sign off for Morning
1.30 Easy Listening
1.56 Sign On with Highlights
2.00 Chez Helene
2.15 Nursery School Time
2.30 Open House
3.00 Passion acc. to St. Matthew
3.30 Matinee
4.00 Holy Week
4.30 Woofer
5.00 Minnow on the Say
5.15 Follow Me
5.30 The Crucifixion
6.00 Digest 10
6.03 News Headline
6.05 Ticker Tape
6.10 People in Action
6.15 Eye on the District
6.20 Farm Reports
6.25 Billboard
6.30 Sportscast
6.40 Weather
6.45 Newscast
6.55 Off the Record
7.00 Gunsmoke
7.30 Saber of London
8.00 Country Hoedown
8.30 Four Just Men
9.00 Flying Doctor
9.30 Mike Hammer
10.00 Cavalcade of Sports
11.00 CBC News
11.15 Late News
11.25 Sports Final
11.30 Weather Map
11.35 Starlight Theatre
Sign Off with Sat. highlights

SAMEDI, 30 AVRIL

2.45 Easy Listening
2.56 Sign On with Highlights
3.00 Young People's Concert
4.00 Dancing Teens
5.00 Outside Broadcast
5.30 Cartoon Party
6.00 TBA
6.15 Look for the Silver Lining
6.30 Digest 10
6.35 Sportscast
6.45 Weather
6.50 Newscast
7.00 Dennis the Menace
7.30 Mr. Adams & Eve
8.00 Lawrence Welk
8.30 Sea Hunt
9.00 Wayne & Shuster
10.00 One Minute From Broadway
10.30 Twilight Zone
11.00 CBC News
11.10 This is "30" News
11.20 Sports Final
11.25 Weather Map
11.30 Night Owl Movie
Church Notes
Sign Off with Sun. highlights

MOTS CROISES No 30



HORIZONTALEMENT

1—Grande ville de la Province de Québec. — Connue pour son amiante.
2—Préfixe. — Donatienne Marignon, dans "Les Belles Histoires". — Se rendra.
3—Compagne de Pépinot. — Librement. — Mets délicat.
4—Certains croient à celle des âmes.
5—Nom polonais de l'Oder. — Se jette dans l'Adriatique. — Partie d'ombre. — Six.
6—Irlande. — Criminel.
7—Capitale du Tyrol. — Un lien. — Ancienne ville orientale.
8—Du verbe avoir. — Comté de la province de Québec.
9—Ordre. — Lac de la province de Québec. — Exprime.
10—Deux. — Passent leur vie à tourner. — Coup de baguette. — Eut l'audace de.
11—Louis. — Bâtons plombés.
12—Troisième fils de Jacob. — Alcaloïde de la fève de Calabar.
13—Terminaison. — Habituellement blanc, chez nous.
14—Epouse de son frère. — Prénom d'un annonceur de CBFT.
15—Village du comté du Lac-Saint-Jean.

VERTICALEMENT

1—Ville du comté d'Arthabaska.
2—Evêque de Valleyfield en 1892. — Ne mérite aucune attention.
3—Premier ministre de la province de Québec en 1900. — Antimoine.
4—Auteur du "Petit chien de laine". — Vaste steppe herbeuse du bassin supérieur du Mississippi.
5—Caesium. — Rubidium. — Louange ancienne. — Strontium.
6—Irrésistibles.
7—Affluent du Tibre. — Anacréon y vint au monde. — Cheval-vapeur.
8—Pluriel de erg. — Séparations.
9—Symbole chimique. — Enorme oiseau de l'Orient. — Monsieur. — Art. espagnol.
10—A deux moitiés. — Pour se mieux connaître.
11—Quote-part. — Prénom fém. — Département français dont le chef-lieu est Bourg. — Sert à appeler.
12—Ive. — Prénom d'un commentateur sportif.
13—On le tire et on le pousse. — Ville de l'Abitibi. — Jamais.
14—Câble. — Vergnes. — Rôle de Paul Guèvremont, dans "La Famille Plouffe".
15—Tamis. — A de belles falaises. — Voit des naissances et des décès.

Arts Graphiques Ltée
Imprimerie et bosselage
122 Elm e. Sudbury OS. 3-0700

L'AMI DU PEUPLE

Sudbury, Ontario — le 21 avril, 1960

Librairie Loisirs
Fournitures et livres de classe
122 Elm e. Sudbury OS. 3-0700

En vedette la semaine dernière

Ses amis l'appellent l'énigme. C'est lui qui a tiré sur le Premier Ministre Verwoerd d'Afrique du Sud, lui causant une grave blessure. Gerald Pratt est un riche fermier qui a fait ses études à Cambridge. Les raisons de sa tentative d'assassinat n'ont pas encore été révélées, mais on pense qu'il y a une connection avec les troubles actuels en Afrique du Sud.

Walter H. Zinn, un physicien des Etats-Unis, mais né au Canada, est l'un des quatre lauréats du Prix de l'Atome au Service de la Paix. Ce prix consiste en une somme de $150,000 à partager entre les récipiendaires. Walter H. Zinn, qui est né à Kitchener, Ont., faisait partie de la première équipe qui réussit à construire une pile atomique.

GRANDES FETES A WELLAND

La bénédiction de l'église nationale française donnera lieu à de grandioses manifestations. Les Canadiens-Français de la paroisse du Sacré-Coeur fiers à juste titre de leur nouvelle église, désirent en célébrer dignement l'ouverture officielle. Dans un élan de foi doublé par leur ardeur patriotique, ils entendent souligner conjointement cet événement religieux et le troiscentième anniversaire de l'exploit de Dollard des Ormeaux. Le programme élaboré pour la circonstance ne manque pas d'ampleur, et suscite l'enthousiasme dans toute la péninsule de Niagara.

Les réjouissances débuteront samedi soir le 21 mai. La vaste salle du Sacré-Coeur accueillera les paroissiens pour une soirée sociale. Les danses de folklore seront à l'honneur. Quelques groupes de vétérans offriront le spectacle charmant des rondes anciennes. La salle de l'école abritera les évolutions des jeunes.

Au dimanche, 22 mai, à 4 hres, est fixée la bénédiction du nouveau temple. Son Excellence Mgr Thomas McCarthy dédiera au culte la nouvelle église de son diocèse. Ensuite une messe solennelle d'action de grâce sera chantée par le T. R. Père F. Boisvert, Supérieur Provincial des Franciscains. On descendra alors au sous-sol pour prendre part au banquet que cinq cents convives animeront de leur gaieté et de leur joie bien légitime. La soirée nous réserve une séance dramatique et des numéros d'artistes. La qualité des pièces maintiendra l'intérêt au maximum.

Lundi matin, 23 mai, à 9 hres 30, il y aura messe de reconnais-

(suite à la page 6)

ENQUETE SUR LA SECURITE DANS LES USINES D'ONTARIO

TORONTO — M. Leslie Frost, premier ministre d'Ontario, a annoncé la création d'une commission royale qui fera enquête sur l'efficacité de tous les règlements de sécurité régissant les usines de l'Ontario.

Il a déclaré à la Législature que l'enquête a été ordonnée pour faire suite aux recommandations du jury du coroner qui enquêtait sur l'incendie, survenu le 17 mars, dans un tunnel de Toronto, dans lequel cinq ouvriers ont trouvé la mort.

M. Frost a nommé le juge P.J. McAndrew, du district judiciaire de Thunder Bay, à la tête de la commission royale. Les autres membres sont J. Danvers Bateman, géologue-conseil, et Russell Harvey, délégué syndical, de l'Office ontarien des relations ouvrières.

La Commission étudiera tous les codes provinciaux qui régissent la sécurité au travail.

M. Frost a également annoncé que le gouvernement "étudie tout particulièrement" de récentes accusations qu'on exploite les immigrants, particulièrement dans la région de Toronto.

Il a déclaré qu'un comité spécial du cabinet a été institué pour faire enquête. Des "patrons sans scrupule" abuseraient d'ouvriers néo-canadiens dans le bâtiment. Le comité étudierait "des mesures d'éducation et des sanctions afin de corriger les abus".

Comme première mesure, l'administration prépare une documentation "afin de faire connaître aux Néo-Canadiens leurs droits d'ouvriers, et aux patrons les devoirs que leur fixent diverses lois provinciales." La documentation sera publiée en plusieurs langues.

M. Frost a ajouté que le cabinet étudie un programme d'entraînement surbordonné au ministère du Travail, afin "de créer et de maintenir" des organismes de sauvetage en cas d'accidents comme celui du tunnel de Toronto.

La Commission royale a reçu instruction d'étudier tous les aspects de la sécurité ouvrière et a reçu également le pouvoir d'assigner des témoins. Pour aider la Commission d'enquête, la Commission ontarienne contre les abus de l'embauche étudie les usages déjà établis dans la province pour assurer l'équité dans ce domaine.

LISEZ
ET FAITES LIRE
L'AMI DU PEUPLE

"JOINDRE LES DEUX BOUTS"

L'émission éducative "Joindre les deux bouts", une initiative de l'Assurance-Vie Desjardins et de la Fédération des Caisses Populaires, vient de terminer sa deuxième série annuelle à la télévision. Elle a connu un grand succès dans tous les milieux et on pourrait la citer comme exemple de publicité aussi intelligente qu'indirecte. Les dirigeants du mouvement des Caisses populaires ont pensé qu'il leur incombait de contribuer à la formation économique de nos gens et que les caisses elles-mêmes et les compagnies d'assurance auxquelles elles ont donné le jour ne pourraient que bénéficier de toute propagande en faveur de l'épargne.

Ce n'est pas cependant de l'excellence de cette émission que nous voulons surtout parler, mais de sa diffusion. "Joindre les deux bouts" n'a pas été télédiffusée seulement dans le Québec, mais aussi dans le Nouveau-Brunswick, l'Ontario et l'Alberta. C'est, croyons-nous, la première émission commanditée qui ait été télédiffusée en dehors du Québec.

Cela veut dire qu'aucune autre entreprise n'avait cru devoir faire effort pour rejoindre dans notre langue nos compatriotes en dehors du Québec qui sont tout de même plus d'un million. Cela est un peu surprenant puisqu'il n'en coûte pas tellement d'allonger la chaîne de postes qui transmettent une émission une fois que le coût de production a été absorbé. Il faudrait que l'on fasse comprendre aux entreprises anglaises qui font les frais de programmes télévisés français dans le Québec que leur geste serait vivement apprécié si elles voulaient bien l'étendre aux groupements français des autres provinces et qu'elles auraient ainsi chance de s'attirer de nouveaux clients.

Quant aux quelques entreprises canadiennes-françaises qui ont les moyens de défrayer un programme télévisé, elles devraient s'empresser de suivre l'exemple de l'Assurance - Vie Desjardins. Ce serait une excellente façon de servir le prestige français à travers le pays tout en soignant leurs affaires.

P. V.

Ce baiser que Frank Stoneham de Toronto donne à son fer à cheval est plus dubitatif que passionné. Frank se demande si ce fer à cheval lui portera réellement bonheur. Il l'a trouvé le 1er avril, à l'endroit le plus inattendu . . . au milieu d'un grand érable qu'il abattait. Le fer avait été glissé dans un trou de l'arbre il y a environ 80 ans, et l'arbre continua sa croissance autour de l'objet.

NOTICE

NOTICE IS HEREBY GIVEN OF THE PASSING of by-law number 17-1960 on the April 7th, 1960, by the Board of Trustees of the Roman Catholic Union Separate School United Sections Nos. 1-2 Appleby & 4 Dunnet (Village St. Charles) Ontario to borrow the sum of $125,000.00 for the purpose of building and equipping 5 classrooms, 1 general purpose room. The payment of the said sum of $125,000.00 and of the issue of debentures of $125,000.00 authorized by the said by-law of the Board of Trustees of the said Separate School is secured by a charge upon the school house property and premises and on the real and personal property vested in the Board of Trustees of the said Separate School and upon all the Separate School rate of the said Board to be hereafter imposed until the said Debentures together with the interest thereon shall have been fully paid and satisfied.

The said sum of $125,000.00 and the debentures issued by the Board of Trustees of the said Separate School shall be payable in 20 approximately equal instalments of principal and interest on the 1st day of May in each of the years 1961 to 1980 inclusive, together with interest at the rate of 6½% per annum payable half yearly on the 1st day of May and 1st day of November in each and every year commencing on the November 1st, 1960. If no application to quash this by-law is made within three months after publication of notice of the passing thereof, the by-law shall be valid notwithstanding any want of substance or form in the by-law or in the time or manner of passing the by-law.

(sgd.) Romeo Charette, Chairman
(sgd.) Mme Rachel C. Charette, Secretary-treasurer

9 fantômes sur 10 préfèrent les draps TEX-MADE

Les membres de la Société Canadienne des Fantômes préfèrent hanter vêtus de draps Tex-made. (Ils ont plus de "corps"). Voulez-vous contribuer à la Société? Achetez un drap Tex-made aujourd'hui-même, faites-lui subir 12 à 14 ans de rude usage familial, puis aux environs de 1974 quand il aura fait son temps, accrochez-le dans l'arrière-cour par une nuit sans lune. Il disparaîtra comme par enchantement avant que vous ne puissiez dire "long usage". (Les ménagères canadiennes aussi préfèrent les beaux draps Tex-made).

Draps Tex-made
FAITS ICI MÊME AU CANADA
LA COMPAGNIE DOMINION TEXTILE LTÉE, 1950 ouest, rue Sherbrooke, Montréal

L'AMI DU PEUPLE

Fondé en 1942

Journal hebdomadaire publié et imprimé par
— Les Arts Graphiques Limitée —
122 rue Elm e. — Sudbury, Ontario

$3.00 par année

- Membre -
Association des Hebdomadaires de Langue Française du Canada - Central Press Canadian - Canadian Weekly Newspaper Association - B U P -

Directrice
Mme Yvonne Lemieux

Rédacteur-en-chef
Germain C. Faucon

Autorisé comme envoi postal 2e classe — Ministère des Postes - Ottawa

Une nouvelle maladie chronique!

"Pas un seul Canadien ne souffrira du chômage tant que je serai premier ministre", avait promis M. Diefenbaker aux électeurs. "Nous avons mis un terme à la récession", se vantent les ministres. "Le Canada est en pleine prospérité et le revenu national va toujours en augmentant", répètent-ils.

Quelle est la vérité de cette "prospérité conservatrice?"

Le nombre des chômeurs touche à un sommet. Plus de 800,000 Canadiens réclament des emplois aux bureaux de l'assurance-chômage. Il y a un quart de millions de chômeurs dans la province de Québec et 90,000 dans la seule ville de Montréal. Dans les provinces maritimes, la situation est voisine du désastre.

Que fait le gouvernement pour lutter contre le chômage? Il fait voter des crédits supplémentaires de $15 millions pour des travaux d'hiver — dont les municipalités pauvres ne peuvent faire les frais — qui fourniront du travail à quelque 40,000 personnes, pendant quelques jours!

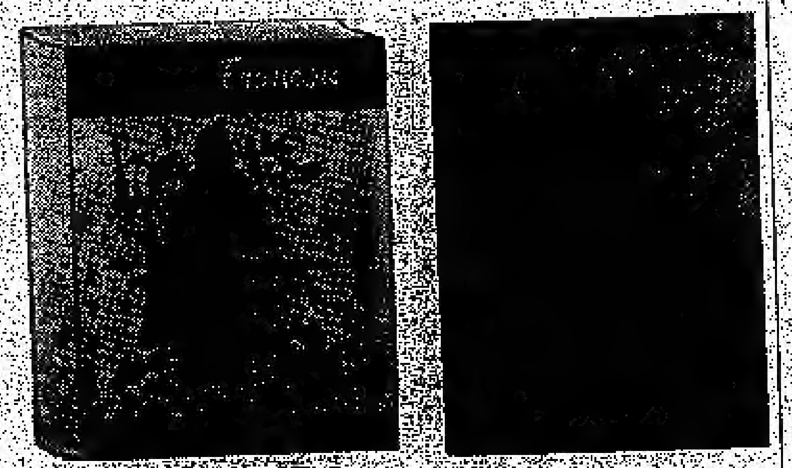
Les mesures du gouvernement offrent 40,000 emplois alors qu'il en faudrait 800,000!

Devant cette capitulation sans précédent d'un gouvernement, devant cette pauvreté d'imagination et ce manque d'énergie, c'est l'Opposition libérale qui a pris l'initiative de proposer les moyens de remédier à la situation.

"Le chômage est devenu chronique. Voilà le véritable problème, a déclaré aux Communes le leader libéral Lester B. Pearson. Le chômage est grave et il grandit toujours. On ne le résoudra pas simplement par un changement dans le climat économique ou par le maintien de ce qu'on appelle la prospérité normale. Sûrement on devrait le savoir, depuis trois ans!

Pendant huit jours, les Libéraux ont étudié le chômage aux Communes, ils ont présentés des propositions concrètes et ils ont pressé le gouvernement d'agir. Loin de saisir la gravité de la situation qui lui était soumise, le gouvernement Diefenbaker n'a rien voulu faire, sauf accuser l'Opposition de faire perdre le temps de la Chambre.

A LA LIBRAIRIE



BOURSES C-I-L DE $100,000

MONTREAL. — Une somme de $100,000 sera offerte au cours des prochains cinq ans par la division des munitions de la Canadian Industries Limited, sous forme de bourses d'études post-universitaires en administration de la faune, a annoncé aujourd'hui M. S.J. Smart, gérant général de la division.

Faisant la revue des cinq premières années du plan C-I-L de conservation de la faune, M. Smart a fait savoir que 28 bourses d'une valeur de $42,000 ont été octroyées à 18 étudiants pour recherche sur la faune dans sept universités canadiennes. En outre, 22 octrois s'élevant à $18,300 ont été décernés à des boursiers pour travail de campagne durant les vacances d'été. Une somme supplémentaire de $20,000 a été donné durant cette période de cinq ans aux stations de recherches fauniques de Fredericton, N.-B., et Delta Man.

M. Smart a souligné que les sujets suivants sont au nombre des travaux entrepris par des boursiers C-I-L au cours des cinq dernières années: canard plongeur, parasites du chevreuil, parasites du tétras bleu, mouflon, déploiement de charmes chez le gibier d'eau lutte pour l'habitat entre élan, original, chevreuil et bison, végétation du marais Delta, castor au Parc national de Prince Albert.

Les étudiants désirant se porter candidats doivent s'adresser à leurs universités. Les demandes, endossées par les universités sont ensuite remises à un comité consultatif responsable des décisions. Ce comité est composé de M. Smart, à titre de secrétaire, et de deux savants de réputation international, M. Hoyes Lloyd et le Dr Ira N. Gabrielson.

SOLUTION No 30

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	V	E	R	D	U	N		A	S	B	E	S	T	O	S
2	I	M		A			A	R	B	I	C		I	R	A
3	C	A	P	U	C	I	N	E		G	O		R	I	S
4	T	R	A	N	S	M	I	G	R	A	T	I	O	N	
5	O	D	R	A		P	O		O	M		V	I		E
6	R		E	T	R	E		S	C	E	L	E	R	A	T
7	I	N	N	S	B	R	U	C	K		E	T		U	R
8	A	I	T			I		H		M	A	T	A	N	E
9	V	A		P	E	E	T	I	P	I		E	M	E	T
10	I	I		R	O	U	E	S		R	A		O	S	A
11	L	S		A	S	S	O	M	M	O	I	R	S		T
12	L	E	V	I		E	S	E	R	I	N	E		P	
13	E	R		R		S		S		R		N	O	E	L
14		I	S	I	S		C		E		H	E	N	R	I
15	H	E	B	E	R	T	V	I	L	L	E		C	E	T

CFBR - 550

DU 24 AU 30 AVRIL

Radio Sacré-Coeur

LUNDI: Emile Muller, s.j. Miracle de Jésus et du diable. Chant par le Foyer de Charité, Montréal.

MARDI: Emile Muller, s.j. Miracle vrai et faux. Chant par les Frères du Sacré-Coeur, Arthabaska.

MERCREDI: Vincent Colozza, s.j. Jésus, signe de contradiction. Chant par le Père Aimé Duval, s.j.

JEUDI: Abbé Jean Papen. Première étape vers la sacerdoce. Chant par M. E. André Thibault, Valleyfield.

VENDREDI: Abbé Jean Papen Ordres Mineurs. Chant par la chorale de la paroisse de Loretteville.

SAMEDI: Ernest Gagnon, s.j. L'Ouvrier Joseph. Chant par les élèves de l'Ecole Normale de Mont-Laurieer.

LA TELEVISION FRANCAISE DANS L'OUEST

Si la Radio-Ouest française a contribué pour beaucoup à la survivance française dans les provinces des Prairies, il est évident que la télévision contribuera davantage encore à cette cause.

C'est pourquoi la Société Radio-Canada n'a pas hésité à répondre à la demande des Canadiens français de l'Ouest en créant, à Winnipeg, un nouveau poste de télévision d'expression française.

Les Canadiens français du Manitoba fêteront dans l'allégresse l'ouverture officielle de la nouvelle station, le dimanche 24 avril à 3 heures de l'après-midi.

L'indicatif du nouveau poste sera CBWFT, canal 6, Winnipeg. L'émetteur du 12e poste de base du réseau français de télévision et 4e poste appartenant en propre à la Radio-Canada est situé dans l'édifice de Radio-Canada, 541 avenue Portage, à Winnipeg. L'antenne du poste CBWT (poste anglais de Winnipeg) transmettra les émissions du réseau français aux téléspectateurs manitobains.

Fonctionnement de CBWFT

Le poste CBWFT aura une puissance vidéo de 2,87 kw et une puissance audio de 1.72 kw. Il aura un rayonnement maximum de 50 milles. Situés dans la zone A, les citoyens de Winnipeg et de St-Boniface pourront capter les émissions de CBWFT sans avoir besoin d'antennes.

Les émissions, en provenance de Montréal, seront envoyées, pour la plupart, sur bandes magnétoscopiques. On complétera l'horaire au moyen de kinescopes et de films. D'ici l'automne, la grande majorité des émissions destinées à CBWFT seront enregistrées sur bandes magnétoscopiques. Dès ses débuts, le poste CBWFT jouira d'un des horaires les mieux équilibrés du réseau français. Le poste français de Winnipeg sera en ondes 60 heures par semaine. On consacrera 25 pour cent de l'horaire aux émissions pour enfants, 15 pour cent aux longs métrages, 10 pour cent aux programmes de variétés, 12 pour cent à la musique et aux émissions dramatiques, et un autre 12 pour cent aux émissions éducatives et d'affaires publiques. L'horaire prévoit également des émissions féminines, sportives, rurales, des quiz et des bulletins d'information.

ENCOURAGEZ
NOS
ANNONCEURS

Le dimanche de la Quasimodo (24 avril)

Dans un de ses derniers billets, le célèbre Mgr Fulton Sheen donnait des conseils pratiques à suivre pour améliorer son esprit. "Certains aliments ne sont bons que pour la poubelle, dit-il, de même certaines lectures constituent une nourriture qui ne convient pas à l'esprit".

Notre siècle a lamentablement échoué, dans son goût du gigantisme, à meubler vraiment, avec finesse, mesure, des esprits qui ont tendance à se gaver, plutôt qu'à bien assimiler. Les cerveaux vraiment cultivés, dans le sens plein du mot, sont plus rares qu'on ne le croit. On touche à tout, et on n'approfondit rien. Ou bien, à l'extrême opposé, on se spécialise à ce point dans une matière donnée, qu'on en devient proprement fermé à tout le reste.

Rien n'est plus agréable que la vie de société, lorsqu'elle obéit aux critères normaux de l'équilibre humain. Mais l'atmosphère devient tôt irrespirable, devant tous les snobismes qui pullulent . . . Snobisme littéraire, snobisme intellectuel, snobisme de la mode. Que d'artifices, et ce qui étonne, c'est que l'on se laisse aussi facilement prendre au jeu!

Que d'exclamations exagérées devant telle ou telle vedette, qui n'est souvent au fond, qu'un pitre. Nous devons apprécier à leur valeur les vrais grands artistes, dans tous les genres; mais que de petits farceurs, dont chaque geste est étudié, dont chaque sourire sonne faux. On s'improvise trop facilement maître en tout, sans même posséder la nécessaire maîtrise de soi-même.

Les propagandes sont malheureusement faussées, au départ, pour le grand nombre. Il est inconcevable que le public accepte aussi facilement de se laisser berner. Et même si celui-ci a les idoles qu'il veut bien se donner, les vrais maîtres se doivent de dénoncer ce qui doit l'être. Ainsi, des fameuses soirées de lutte, à la TV; j'affirme que comme en certains pays européens, ces spectacles dégradants, devraient être bannis de l'écran familial. Oh! que les affamés de lutte, telle qu'elle se pratique actuellement, en des conditions de véritable déchéance humaine, continuent à se rendre autour des arènes: passe encore. Ces gens-là sont libres. Mais qu'on n'oublie point que la TV est une école d'éducation et de formation, et il faudrait être aveugle pour ne pas reconnaître que la lutte, telle qu'elle se pratique en Amérique, de nos jours, est ni plus ni moins qu'un spectacle dégradant.

La majorité le reconnaît. Mais alors, pourquoi ne pas exiger que ces loufoqueries quittent le petit écran? Si j'avais la moindre doute qu'un tel spectacle puisse apporter un sain divertissement, au niveau éducationnel qui doit toujours accompagner même les loisirs, qui sont des loisirs d'hommes, je réclamerais que le spectacle continue. Mais tous les parents chrétiens qui, ont encore au ventre un peu de dignité, devraient protester contre ces spectacles bouffons, qui n'ont rien même de la finesse psychologique des vrais clowns. Chez ceux-ci, il y a le jeu de toutes les finesses psychologiques. Chez les pachydermes de la lutte, c'est un outrage constant à la dignité humaine, et aucun titre ne peut réclamer leur existence. Aucune raison, pas même des profits exorbitants, ne légitime cet accroc perpétuel au bon goût, à la dignité humaine. Nous sommes responsables de nos enfants, de l'éducation qu'on leur donne. La lutte n'est plus un sport où triomphe la force, l'équilibre, l'adresse des athlètes: c'est un ramassis de turpitudes, et on n'a pas le droit de voir une civilisation contribuer ainsi à sa déchéance.

ROGER BRIEN

AUJOURD'HUI, PLUS DE 5½ MILLIONS DE RÉSIDENTS DE LA PROVINCE D'ONTARIO SONT PROTÉGÉS PAR L'ASSURANCE-HOSPITALISATION POUR L'ONTARIO

CELA SIGNIFIE QUE 93% DE LA POPULATION ONT UNE PROTECTION MAXIMUM CONTRE LE COÛT DES SOINS NÉCESSAIRES EN HÔPITAL

4,200,000 RÉSIDENTS DE L'ONTARIO, FAISANT PARTIE D'UN GROUPE, sont maintenant assurés . . . *26,000* maisons d'affaires et autres organisations coopèrent pour procurer ces bénéfices à leurs employés et à leurs membres.

1,200,000 RÉSIDENTS, NE FAISANT PAS PARTIE D'UN GROUPE, sont assurés au moyen de primes payées directement à la Commission.

100,000 RÉCIPIENDAIRES DE L'ASSISTANCE MUNICIPALE sont aussi protégés pour les soins en hôpital.

$158,000,000 ONT ÉTÉ PAYÉS EN 1959, par l'intermédiaire de la Commission, pour les soins reçus en salle commune d'hôpital par les résidents assurés.

CHAQUE MOIS DE L'ANNÉE DERNIÈRE, PLUS DE 80,000 PATIENTS ont reçu des bénéfices d'hôpital en vertu de leur Certificat d'Assurance-Hospitalisation pour l'Ontario. Ces bénéfices comprenaient des cas s'échelonnant depuis des traitements mineurs d'urgence, jusqu'à de longues maladies coûtant plusieurs milliers de dollars.

8,000 RÉSIDENTS DE L'ONTARIO ONT REÇU DES BÉNÉFICES pour soins en hôpital alors qu'ils étaient en dehors de la Province.

DAVANTAGE DE LITS D'HÔPITAUX DANS L'ONTARIO. Les municipalités, les hôpitaux et la Commission, avec l'aide d'octrois provinciaux et fédéraux, collaborent en vue de faire face à la nécessité d'augmenter le nombre de lits d'hôpitaux en Ontario. En 1959, le nombre de lits a augmenté de 2,000; des bâtiments pouvant loger 3,000 lits étaient en cours de construction, et pour 3,500 autres lits les plans étaient déjà à un stade assez avancé.

QUE SIGNIFIE TOUT CELA POUR VOUS?

Cela signifie bien des choses. Mais le plus important pour vous, en tant qu'assuré, c'est que les frais d'hôpital ne sont plus un obstacle si votre médecin recommande des soins en hôpital pour vous ou les personnes à votre charge. Cela signifie une plus grande tranquillité d'esprit pour tous.

RESTEZ ASSURÉ!

VOICI CE QU'IL FAUT FAIRE

SI VOUS CHANGEZ D'EMPLOI . . .
Ne manquez pas de demander votre Certificat de Paiement (Formule 104) à la firme que vous quittez. Suivez les instructions simples au dos de la formule.

SI VOUS VOUS MARIEZ . . .
Des primes d'Assurance-Hospitalisation *Familiale* sont requises. Assurez-vous d'être protégés tous les deux. Dites-le immédiatement à votre *employeur* ou à votre *encaisseur*. Si vous payez directement . . . *dites-le à la Commission.*

SI VOUS VENEZ D'AVOIR DIX-NEUF ANS . . .
Vous n'êtes plus assuré par le Certificat d'Assurance-Hospitalisation de vos *parents*. Quand vous atteignez l'âge de 19 ans, vous devez payer des primes séparées. Vous pouvez vous procurer des formules de demande dans les hôpitaux, dans la plupart des banques et à n'importe quel bureau de la Commission.

SI VOUS CHANGEZ D'ADRESSE . . .
Si vous payez par l'intermédiaire d'un groupe, il est *inutile* de faire quoi que ce soit. Si vous payez directement, *dites-le* immédiatement *à la Commission.*

SI VOUS ALLEZ À L'HÔPITAL . . .
Ne manquez pas d'emporter votre Certificat d'Assurance-Hospitalisation ou, tout au moins, le numéro du Certificat. Pour éviter toute confusion, prenez-en note maintenant en un endroit où vous pourrez le retrouver facilement en cas de besoin.

SI VOUS AVEZ BESOIN DE SOINS D'URGENCE . . .
Rappelez-vous que les soins d'urgence en hôpital pour patients non hospitalisés sont seulement couverts par l'assurance s'ils sont reçus dans les 24 heures qui suivent un accident.

ET RAPPELEZ-VOUS CECI . . .
Payez toujours les primes quand elles sont dues. N'encourez aucun risque. En payant promptement vos primes d'Assurance-Hospitalisation, vous sauvegardez votre protection future. Un jour, vous vous en féliciterez peut-être.

LISEZ VOTRE "GUIDE" D'ASSURANCE-HOSPITALISATION
— un petit dépliant intéressant qui répond à toutes vos questions. Vous pouvez en obtenir des exemplaires par l'intermédiaire de votre groupe d'assurés, dans tous les hôpitaux, la plupart des banques, ou à n'importe quel bureau de la Commission.

SI VOUS N'ÊTES PAS ASSURÉ VOUS N'AVEZ PAS DROIT AUX BÉNÉFICES

Des formules de demande sont disponibles dans les hôpitaux et dans la plupart des banques ou à n'importe quel bureau de la Commission . . . Les firmes comprenant de 6 à 14 personnes salariées peuvent décider de former un groupe. Renseignez-vous auprès de la Commission.

ONTARIO HOSPITAL SERVICES COMMISSION
TORONTO 7, ONTARIO

profits exorbitants, de légitime ces . . . responsables de nos goût, à la dignité humaine. Nous sommes enfants, de l'éducation qu'on leur donne. La lutte n'est plus un sport où triomphe la force, d'équilibre, l'adresse des athlètes: c'est un ramassis de turpitudes, et on n'a pas le droit de voir une civilisation contribuer ainsi à sa déchéance.

ROGER BRIEN

AU SERVICE DE VOTRE BONHEUR

Par le Dr Adrien Plouffe

L'ALCOOLIQUE PEUT REDEVENIR UN HOMME FLAMBANT NEUF

Vous vous plaignez de votre médecin! Vous lui avez demandé un tonique, de préférence en injection, pour vous aider à retrouver votre aplomb. Or vous en voulez au practicien qui vous a dit: "Je sais bien ce que vous ne devez pas prendre et vous le savez aussi bien que moi! Cessez de prendre de l'alcool et vous n'aurez pas besoin de "remontant"! Ces paroles dictées par la sagesse ont déclenché une colère noire dans votre esprit et vous avez cru naïvement que j'allais désapprouver votre médecin! Hélas, il a raison! A quoi servirait-il de vous prescrire le tonique le plus puissant qui existe, si vous continuez d'ingurgiter, tous les jours quarante onces d'alcool?

—Mais il faut que je me remonte!

—D'accord, mais la science en connaît plus long que vous en l'occurence. Vous allez cesser de boire et le médecin vous prescrira ensuite un tonique, un stimulant qui remplacera l'alcool qui, au fond, n'est qu'un déprimant.

—Quoi faire alors?

—Allez passer huit jours, quinze jours ou plus dans une clinique antialcoolique. Suivez un traitement de désintoxication et suivez ensuite à la lettre les instructions qu'on vous donnera. Et puis, vous entrerez dans une association antialcoolique comme les Cercles Lacordaire ou les Alcooliques Anonymes. Et dans cette ambiance nouvelle vous allez redevenir guéri tant que vous ne toucherez plus à l'alcool. Compris? Voilà ce que j'ai dit à ce malheureux bonhomme qui ressemble à tant d'autres hommes et à tant d'autres femmes!

Savez-vous ce qu'il m'a dit? Eh bien, il m'a écrit qu'il n'était pas un alcoolique! Et pourtant, c'est un alcoolique invétéré. Pendant cinq ans, il a bu vingt-six onces d'alcool par jour. Ensuite il a eu besoin de quarante onces de whisky chaque jour. Et cela dure depuis sept ans. Douze ans d'abus et ce monsieur a le toupet de croire qu'il n'est pas un alcoolique fieffé, invétéré! Il perdu de belles situations. Ses affaires ne l'intéressent plus. Son bonheur familial est en ruine. L'abus de l'alcool a tué le dynamisme de son talent. C'est un type fini, foutu et pourtant il peut se relever s'il le veut. Cependant il doit commencer par le commencement, c'est-à-dire reconnaître qu'il est un alcoolique de la plus belle eau, si l'on peut dire! S'il persiste à croire qu'il n'est pas un alcoolique, il va continuer d'arroser d'alcool cette désolante et désastreuse illusion!

Mais s'il veut guérir et collaborer avec ceux qui peuvent le sauver, il redeviendra un homme nouveau et sa guérison se maintiendra tant que notre ancien alcoolique restera éloigné de l'alcool. Ce n'est pas un rêve, c'est une réalité confirmée par la science et par les associations antialcooliques.

Aux intéressés il incombe de comprendre, d'admettre franchement qu'ils sont alcooliques et qu'ils peuvent être guéris de leur maladie, s'ils veulent bien se soumettre aux disciplines nécessaires.

ADRIEN PLOUFFE.

AU ROYAUME de la femme

A PROPOS DE LA CHEVELURE

Je ne sais si c'est l'apparition des nouvelles modes du printemps qui est cause du nombre de lettres que je reçois depuis quelques jours au sujet de la coiffure.

"J'ai une figure ovale" dit l'une, "comment dois-je me coiffer?" "J'ai figure ronde dit l'autre, dois-je dégager mon front?"

Mes chères cousines, je crois qu'il existe 132 ou peut-être 136 types de visages féminins. C'est donc dire qu'il est absolument impossible de vous conseiller par poste sur le genre de coiffure qui convient à votre type particulier. Il n'est pas de ville si petite soit-elle, où il n'existe pas au moins une bonne coiffeuse. Mon conseil est de vous rendre chez elle et de lui faire faire des essais de coiffures jusqu'à ce que vous trouviez celle qui vous convient le mieux—vous serez ainsi fixée pour au moins une saison ,et n'aurez qu'à continuer toute seule par la suite.

Les ondulations permanentes ont certes des inconvénients . . . et pourtant, le fait d'être libérée pendant plusieurs semaines de la nécessité de se friser soi-même compense amplement ces inconvénients. Le principal grief contre les permanentes, c'est leur effet asséchant. On y remédie en se donnant des shampoos à l'huile d'olive et même à l'huile de ricin. On masse le cuir chevelu avec l'huile de façon à la faire bien pénétrer, puis on reste ainsi pendant plusieurs heures—une nuit si possible avant de se laver la tête à fond. Rien n'est plus simple, et un shampoo de ce genre tous les quinze jours fera des merveilles pour votre chevelure. Si vous êtes blonde, et que de tels traitements ont pour effet de faire brunir vos cheveux, faites suivre l'application de l'huile par un shampoo à la camomille.

Mon feuillet sur les soins des cheveux, que je vous adresserai avec plaisir contre l'envoi d'un timbre de 5 sous, est très complet. Vous n'avez qu'à adresser vos lettres à Cousine Blanche, 3763 Blvd LaSalle, Verdun.

Il en est de même pour mes autres feuillets qui traitent des soins du visage, des yeux, de l'enlèvement des poils follets, du développement normal du buste, des poids et mesures normaux. Demandez ceux qui vous intéressent, incluant avec votre envoi, un timbre de 5 sous pour chaque feuillet.

COUSINE BLANCHE

A table

Souper de demain

Salade de chou et de piment vert
Nouilles et crevettes, au four
Carottes nouvelles et asperges
Gelée fraises, coco et ananas
Thé ou café, chaud ou froid
Lait

N.B. Mesures rases. De 4 à 6 services.

Nouilles et crevettes, au four

Ouvrir 2 boîtes (8 onces) de crevettes moyennes ou petites. Egoutter, rinser et égoutter de nouveau.

Dans un bol, mélanger 4 tasses de riz cuit (régulier ou instantané), ¼ de c. à thé de sel d'ail, 1 boîte (10½ onces) de sauce marinara, 1 c. à soupe de mayonnaise, 2 c. à soupe de ciboulette hachée et 2 c. à soupe de persil haché.

Dans un plat de 1½ pinte, beurré et allant au four, étendre également ⅓ du mélange de riz. Mettre une couche de crevettes. Continuer, pour faire 3 couches de riz et 3 couches de crevettes. Couvrir de mie de pain assaisonnée.

Cuire au four (environ 375 d.F.) pendant 35 minutes.

Gelée fraises, coco et ananas

Faire bouillir 2 minutes, 1¾ tasse de jus d'ananas en conserve. Dans ½ tasse d'eau froide, dissoudre en remuant 1½ enveloppe de gélatine neutre. Ajouter, en remuant, au jus d'ananas.

Ce mélange terminé, ajouter ¼ de tasse de sucre et 1 c. à soupe de jus de citron. Mettre au réfrigérateur.

Quand le mélange commence à épaissir, y incorporer en remuant ½ tasse de coco râpé et 2 tasses de tranches de fraises.

Mettre dans des moules individuels.

Mettre au réfrigérateur environ 4 heures ou jusqu'à ce que le mélange soit ferme. Enlever des moules.

Pour servir, garnir de crème aigre-douce ou de crème fouettée.

Conseil du chef

Pour donner une couleur plus gale à une salade le chou et lui assurer une riche saveur, ajoutez un piment tranché.

. . . DU CHOIX DES COULEURS

Le printemps venu, quelle femme ne pense pas à ses nouvelles toilettes! Il y a tant de variétés de tissus, tant de couleurs, tant de dessins nouveaux et merveilleux à notre disposition qui nous laissent bouche bée d'admiration, que nos projets de couture pour ce printemps et cet été seront pour nous une véritable joie; et, comme nous avons une Singer, ce sera aussi une économie.

Parlons sagement. Ne vous laissez pas éblouir par les tissus superbes et à tissage compliqué, comme les spécialistes de notre cercle de couture local nous le conseillent. Un tissu très joli évidemment, mais acheté sans réflexion peut ne pas vous convenir. Les tissus ne doivent jamais être achetés pour leur seule beauté; choisissez-les soigneusement au contraire pour flatter votre teint, vos yeux, vos cheveux et votre personnalité.

Parce que, jeune fille, le rouge ardent faisait ressortir votre charme, cela ne veut pas dire qu'il restera VOTRE couleur pendant 40 ans.

Après quelques années, toute femme devrait "revoir" la couleur de base de ses toilettes. C'est facile, car elle peut très bien, dans un magasin, draper les tissus colorés sur ses épaules, comparer et examiner dans le miroir, les résultats d'un oeil critique.

Pour vous aider dans ce choix, fiez-vous à quelques lois fondamentales des couleurs.

Les teintes, claires ou foncées doivent être le complément de votre type, et non accentuer ou éteindre celui-ci. Il y a des bleus si vifs qu'ils peuvent "tuer" le bleu doux de certains yeux. Il faut beaucoup d'attention pour assortir les tons à votre visage, votre âge, votre occupation et votre personnalité.

Décidez d'une couleur facile à porter d'après le genre de vie que vous menez, de costume que vous désirez et la saison. Si vous êtes indécise, rappelez-vous l'adage des spécialistes du cercles local de couture: "Si vous hésitez, prenez du noir."

Si votre teinte favorite est un peu voyante, employez-la seulement pour les accessoires ou les les garnitures. La femme un peu fortes des hanches mettra un foulard de ton vif autour du cou; les regards se porteront sur la couleur. Et ne pensez surtout pas que la couleur en vogue ne vous va pas justement pas. Il y a des quantités de tons et de demi-teintes dans cette couleur à la mode qui feront ressortir votre charme. Les fabricants y ont pensé.

Lorsque les toilettes se parent d'un peu de fantaisie, ayez des tons de base neutres et n'employez la couleur en vogue qu'en garniture ou accessoires. Tout récemment, nous avions choisi le beige pour une garde-robe confectionnée chez soi et destinée à un séjour aux Bermudes. Ces ensembles seront tout aussi faciles à mettre ensuite au Canada. Si vous êtes brune, vousleur ajouterez des accessoires or et vert olive, ou or turquoise si vous avez les yeux bleus.

Deux fois jolie, Viia Laur, blonde étudiante des Beaux-Arts a été saisie par une caméra au moment où elle étudiant l'effet de son costume de Auntie Mame pour un bal costumé d'étudiants.

cuisine créatrice

des cuisines de General Foods

LES CUISINES DE GENERAL FOODS

Lorsque les croisés revinrent de la guerre dans la Terre Sainte ils ramènerent avec eux des soies, des brocades, des citrons, des abricots et des oranges. Les européens adoptèrent le citron immédiatement. De nombreux desserts en furent préparés.

Dans nos cuisines nous aimons à préparer cette pouding neige. C'est un dessert très léger qui accompagne bien un repas un peu lourd.

Pouding neige

1 paquet de mélange pour garniture de tarte au citron.
⅓ tasse de sucre,
2¼ tasses d'eau,
une pincée de sel,
2 jaunes d'oeufs,
2 blancs d'oeufs,
¼ tasse de sucre.

Mêler le mélange pour garniture de tarte avec ⅓ tasse de sucre, ¼ tasse de l'eau et une pincée de sel dans une casserole. Ajouter 2 jaunes d'oeufs et mêler. Ajouter le reste de l'eau. Cuire en brassant jusqu'à ce que le mélange vienne au point d'ébullition et soit épaissit. Retirer du feu.

Préparer une meringue avec les blancs d'oeufs et le sucre et mêler à l'autre mélange chaud. Verser dans des coupes à dessert et faire refroidir.

Cette robe chemisier, garnie de broderie ajournée, est confectionnée dans un tissu canadien tout nouveau pour l'été: une pécale soyeuse alliant le "Terelyne" et le coton dans la proportion de 65/35 pour-cent. Souple comme une fine cotonnade, le tissu conservera sa fraicheur tout l'été et nécessitera rarement, sinon jamais, de repassage. Par Algo Juniors

GRANDES FETES

(suite de la page 3)

sance à Dieu pour la protection accordée à la race française. Un sermon patriotique sera donné par le R. P. B. Héroux, O.F.M. Commissaire de Terre-Sainte. Le reste de la journée ne sera pas suffisant aux amateurs de bazar pour satisfaire leur curiosité. Les kiosques de jeux et les magasins de souvenirs se disputeront les clients, et combien d'autres attractions encore capteront l'attention des jeunes et de leurs aînés. D'avance nous souhaitons la bienvenue aux visiteurs des villes voisines qui attendent comme nous, avec impatience ces heures de fraternité dans la foi et la fierté française.

(Communiqué)

Membre du comité de publicité,
Mlle N. Beaudry.

HUBERT

C'est une honte, ce tablier; je déteste être vu à la poubelle dans cet accoutrement.

Nos PROFESSIONNELS et HOMMES D'AFFAIRES

DESMARAIS & MACLEAN
AVOCATS et NOTAIRES
J. N. Desmarais, B.A., C.R. - Lennox A. MacLean, B.A.,L.L.B.
Robert E. Maranger, B. Com.
Suite 102 - 103 ● Edifice Mackey
Tél.: OS 5-7521 ● Sudbury, Ontario.

Léopold Y. Lacourcière
B.A., R.O., O.D.
Optométriste
Examen des Yeux—VERRES DE CONTACT—Prescriptions
Bureau: OS 4-6156 Sudbury, Ont. 57 rue Notre-Dame

LACOURCIERE et LACOURCIERE
AVOCATS - NOTAIRES
Edifice
La Banque Toronto-Dominion
18 Durham S. — OS 5-8221
Sudbury, Ontario.

Pour le meilleur comfort essayez TORIDHEAT
1—L'unité TORIDHEAT Modèle ORA-air climatisée est enfermée dans un joli cabinet, durable, facile à nettoyer, fini émail.
2—Plus grande économie d'huile avec le brûleur rotatif Wall Flame.
3—FILTRE plus facile à remplacer, très efficace.
4—Souffleur silencieux, monté sur caoutchouc.
5—Le contrôle facile avec thermostat, Humidificateur Vapo-glass.
Voyez-le chez
Morrison Plumbing & Heating
164 rue Elgin — Tél.: OS 4-0797

A. FOURNIER LTEE
Assurances
Etabli en 1895
FEU — AUTO et AUTRES
Prêts sur Hypothèques
133-135 Cedar OS. 4-5287

GODIN & LACROIX
Avocats — Notaires
O. J. Godin, B.A.
J. A. Lacroix, B.A.
4 Durham N. Suite 305
Sudbury OS 3-3639

J. P. RAYMOND
ASSURANCES GENERALES
Guy Raymond, rep.
OS. 4-3377
147 Notre-Dame - OS. 3-6832

LEBEL & FILS
Nettoyeurs et Teinturiers
OS 3-9535 - 6 - 7
142 rue EYRE
Sudbury, Ont.

PAUL E. ARSENAULT
Comptable agréé
1032 Blvd Lasalle
Sudbury Ontario OSborne 4-6972

Sudbury Lumber & Builders' Supplies Ltd.
Matériaux de construction de toutes sortes
Spécialité
Bois de charpente
647 Falconbridge Rd., OS 3-5941
Lebel, Ont., J. S. Drouin, gérant

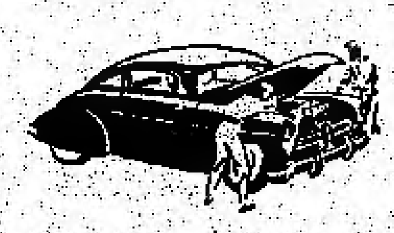
Plomberie Chauffage
Installation et Réparation de toutes sortes
Hubert Guenette
316 rue Draper Sudbury
Tél.: OS 3-8590

Transport DELONGCHAMP
Compagnie Ltée
● Service de déménagement Local et Longue Distance
20 Lorne S. Sudbury
Tél.: OS 5-5611

SUN LIFE

C. D. Bonhomme
Représentant
OS. 4-6411
172 Elm Ouest
SUN LIFE DU CANADA

Esso
Charette Frères Limitée
Produits Esso Imperial
Dépannage
(Towing Service)
Stationnement pour roulottes
(Mobile Home Park)
HANMER, ONT.
Route 545 Tél.: WO 9-2629



Votre distributeur ESSO du nord de la ville
Pneus et batteries ATLAS
● Service de toute sorte ●
Poste d'Essence
POULIN
621 Notre Dame - Tél. OS 5-8180

Encouragez Nos Annonceurs

PROFITEZ DE CES 'EXTRAS'

DANS LE TELY (fin de semaine)

- Magazine de fin de semaine avec Gregory Clark, Andy O'Brien et autres.
- La TV en revue du lundi au dimanche avec R. Poulton.
- 16 pages comiques en couleurs.
- Voyages, Sports, livres, etc. . .

LE TELY (fin de semaine) .10¢

Lazy Bob's
MOTEL
Route 69 - près de Richard Lake à 10 milles de Sudbury
14 unités de 2 pièces comprenant
- télévision
- radio
- téléphone
- chambre de bain (4 morceaux)

L'endroit idéal où le confort règne pour vous et vos amis!
ROLAND GRENON, Prop.
OS. 4-2761 et 4-0037

Projetez votre nouvelle demeure dès maintenant
consultez
UNIK Construction Sudbury Limited
La maison de vos rêves
- à votre prix,
- à votre goût

PRETS N.H.A.
LOTS DISPONIBLES
4 Durham n., OS. 3-8830
Hanmer - Capreol WO. 9-2632

Magasin Lalande
Ligne complète de linge de travail pour
HOMMES & GARCONS
Ouvert tous les samedis soirs jusqu'à 9 hres
Coins King & Notre-Dame
OS 4-5263

PERSONNEL
POURQUOI VIEILLIR? Les Tablettes toniques Ostrex aident des milliers d'hommes, femmes après 40 à rajeunir. Faites essai de 3-jours. Seulement 69c. Toutes pharmacies.

Futurs Mariés
- Faire Part
- Serviettes
- Remerciements

Etc.
Consultez
Arts Graphiques Ltée
OS. 3-0700
SERVICE DE 24 HEURES
122 Elm E. - Sudbury

RELATIONS
REVUE DU MOIS
. . . D'INTERET GENERAL
PAR EXCELLENCE AU CANADA FRANCAIS
- pour les hommes de profession libérale
- pour les éducateurs
- pour les hommes publics
- pour les chefs ouvriers
- pour les dirigeants sociaux
- pour le clergé
- pour les communautés religieuses

On peut s'abonner à 'Relations'
$4.00 par année
122 Elm e. — OS. 3-0700
(voir G. C. Faucon)

— LISEZ ET FAITES LIRE L'AMI DU PEUPLE —

QUE VAUT VOTRE DIPLOME AUX YEUX DES COMPAGNIES?

TORONTO—Le système d'enseignement doit éviter de former des "personnes dépassées par leurs temps", a déclaré lundi, à Toronto, M. Ronald S. Ritchie, gérant des relations avec les employés à l'Imperial Oil. M. Ritchie portait alors la parole devant la section des commissaires et contribuables de l'Association d'éducation de l'Ontario.

"De nos jours, dit-il, le rythme étonnant de l'expansion des connaissances et de l'évolution de la technologie aboutissent nécessairement à un pourcentage élevé de désuétude dans la machinerie, l'appareillage et les usines. Nous pouvons nous le permettre car les avantages sont prononcés. Ce que nous ne pouvons nous permettre et ce que le système d'enseignement doit voir à ne point former, ce sont des personnes dépassées par leur temps."

Ainsi, souligne-t-il, l'homme de métier qu'on laisse avec des connaissances surannées, sans capacité d'évolution suffisante, peut éprouver fort peu de reconnaissance à l'égard de ceux qui lui ont procuré son éducation.

"Celui qui se forme exclusivement à un ensemble donné de techniques ou d'aptitudes court le danger de trouver celles-ci désuètes, même avant qu'il les ait maîtrisées, explique-t-il. La formation scolaire qui met en valeur certaines aptitudes particulières dans un contexte trop restreint est exposée à ne pouvoir répondre, non seulement à la riche variété d'exigences des diverses industries et compagnies, mais encore à l'évolution continuelle de ces exigences."

Selon M. Ritchie, c'est là la raison, pour laquelle les compagnies possèdent leur propre programme de formation pour leurs employés, que ceux-ci leur arrivent avec des diplômes d'écoles d'arts et métiers, des grades universitaires ou des diplômes professionnels.

DE SUCCES EN SUCCES AVEC "12 HOMMES EN COLERE"

SUDBURY—Tout frais de leur succès au festival dramatique de la zone Quonta - Manitoba, la troupe dramatique de l'Université de Sudbury se voit retenue pour des représentations un peu partout dans la région.

Après Sturgeon Falls, ce fut Elliot Lake et enfin Sudbury pour une deuxième représentation le 1er mai au Théâtre Empire. On se rappelle que la pièce "Douze hommes en colère", présentée par l'Université s'est méritée de grands éloges lors du festival à Sudbury, où elle remporta 4 trophées majeurs. La troupe universitaire participera au grand festival dramatique national à Vancouver du 18 au 21 mai prochain.

$26.5 millions pour lait et crème dans le café . . . au Canada en '59

L'emploi de la crème et du lait sous toutes leurs formes dans le café procure maintenant un revenu annuel de $26.5 millions aux agriculteurs canadiens, selon une estimation du service de recherche du Bureau Panaméricain du Café.

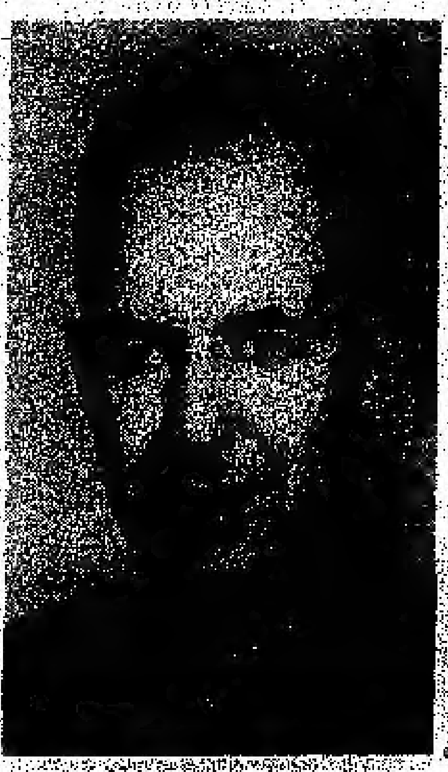
Cela représente une augmentation annuelle de revenu de $4.8 millions par rapport à 1956 alors qu'une étude effectuée par le Bureau du Café avec le concours du Conseil canadien de l'Industrie laitière, du Bureau fédéral de la Statistique et du ministère fédéral de l'Agriculture avait estimé à $21.7 millions la valeur annuelle des produits laitiers ajoutés au café.

En 1959, pour la première fois dans son histoire, le Canada a importé plus d'un million de sacs de café vert en une année, selon les chiffres officiels du Bureau fédéral de la Statistique.

Le volume des importations de café s'est hissé à $1,015,141 sacs de 132 livres chacun ou environ 134 millions de livres. Cela représente une augmentation de 13% au regard des importations de café de 1958, lesquelles avaient également atteint un point culminant.

Les deux principaux fournisseurs de café vert ont été le Brésil et la Colombie: à eux seuls, ces deux pays ont expédié au Canada les trois quarts du café dont ce dernier a eu besoin.

Curé



Le Rév. Roger Despatie que Son Exc. Mgr Alexander Carter, évêque du diocèse du Sault Ste-Marie, vient de nommer curé de la paroisse St-Dominique (Lebel). Il remplace le R. P. Maurice Larivière, s.m.m. que ses supérieurs ont nommé prédicateur de retraites à Sherbrooke. Le Rév. Despatie depuis plusieurs années était prêtre-assistant de Mgr L. J. Côté, V.G., à la paroisse St-Jean de Brébeuf, Sudbury.

ORDINATION DE 2 NOUVEAUX PRETRES

— Tous deux de Sturgeon Falls —

M. Eugène Lacourcière, diacre, fils de M. et Mme Léo Lacourcière (Sturgeon Falls) et M. Yvon Vaillancourt, diacre, fils de M. et Mme Royal Vaillancourt, (Sturgeon Falls) seront ordonnés prêtres samedi le 30 avril à 10.30 a.m. en l'église du Sacré-Coeur de Sturgeon Falls.

L'ordination sacerdotale leur sera conférée par Son Exc. Mgr Alexander Carter, D.D., évêque du diocèse du Sault Ste-Marie.

Les deux diacres ont complété leurs études au séminaire St-Augustin de Toronto après des études primaires et secondaires à Sturgeon Falls et Sudbury.

Mgr Carter sera assisté des RR.PP. Auguste Vaillancourt, V. F., (archiprêtre); Raymond Gauthier, diacre et Laurent Martin, sous-diacre. La première messe des nouveaux prêtres sera chantée le lendemain, 1 mai.

L'histoire de trois paroisses de Sudbury

Dimanche prochain, le 24 avril, aura lieu une réunion de la société historique du Nouvel-Ontario. Cette fois-ci, les membres de la Société et leurs amis auront le plaisir d'entendre trois travaux sur les paroisses de Sudbury.

Mlle Lucille Dionne: paroisse **St-Jean de Brébeuf.**

M. Germain Bourgeois: paroisse **de l'Annonciation.**

Mlle Marie-Paule Lavallée: paroisse **Saint-Eugène.**

Cette soirée se tiendra à l'auditorium de l'Ecole des Gardes-malades Ste-Elizabeth (Hôpital Saint-Joseph), le 24 avril, à huit heures et quart (8.15 p.m.)

Les paroissiens aimeront revivre les origines et le développement de ces trois églises, qui sont les filles de la paroisse mère, Sainte-Anne. Ils se feront un devoir de venir encourager les futurs historiens de la cité de Sudbury.

Plans précis pour aider Elliot Lake

OTTAWA — Le gouvernement fédéral annoncera le 2 mai prochain des mesures spécifiques pour venir en aide au village minier d'Elliot Lake. C'est le ministre du commerce, M. Churchill, qui en a donné l'assurance aux Communes en présentant un rapport sur la visite qu'il a faite ces jours derniers à Elliot Lake, en compagnie du ministre du travail, M. Starr. Ces plans seront préparés en collaboration par le gouvernement et les compagnies minières intéressées. Il a signalé que les citoyens de l'endroit s'étaient étroitement intéressés aux problèmes de la municipalité en organisant des comités chargés d'attirer de nouvelles industries et de voir au bien-être des mineurs éprouvés par la léthargie que connaît le marché de l'uranium.

Ecoutez votre poste FRANCAIS CFBR - 550

LE MEDECIN DE FAMILLE

Elle a beau faire son possible, elle me masse toujours dans le sens contraire.

Surtout n'en mettez pas dans mon verre . . .

Votre téléphone constitue un véritable "centre d'achats" à domicile . . . le plus commode et le plus complet de tous puisqu'il vous permet non seulement de faire tous vos achats courants, mais aussi bien d'autres choses: chercher un appartement, répondre aux "petites annonces", faire venir un taxi ou l'électricien, etc., etc.

Il est évident que votre téléphone vous épargne continuellement de l'argent, du temps et des efforts. Que ce soit pour un cas d'urgence ou pour bavarder avec une amie, vous pouvez toujours compter sur votre téléphone. Et il vous offre, à domicile, un "centre d'achats" pratique et peu coûteux.

LA COMPAGNIE DE TÉLÉPHONE BELL DU CANADA